

Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis

L 292

Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

47. sējums
2004. gada 15. septembris

Saturs	I	<i>Tiesību akti, kuru publicēšana ir obligāta</i>	
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1597/2004 (2004. gada 14. septembris), ar kuru nosaka standarta ievēšanas vērtības nolūkā noteikt ievēšanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem	1
	★	Komisijas Regula (EK) Nr. 1598/2004 (2004. gada 10. septembris), ar kuru kuģiem, kas peld ar Portugāles karogu, aizliedz zvejot megrimus	3
	★	Komisijas Regula (EK) Nr. 1599/2004 (2004. gada 10. septembris), ar kuru kuģiem, kas peld ar dalībvalsts karogu, izņemot Dāniju un Apvienoto Karalisti, aizliedz zvejot tūbītes	4
	★	Komisijas Regula (EK) Nr. 1600/2004 (2004. gada 13. septembris), ar kuru kuģiem, kas peld ar Francijas karogu, aizliedz zvejot jūrasvelnus	5
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1601/2004 (2004. gada 14. septembris), ar ko nosaka reprezentatīvās cenas mājputnu gaļas un olu nozarē, kā arī olu albumīnam, un groza Regulu (EK) Nr. 1484/95.....	6
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1602/2004 (2004. gada 14. septembris), ar ko nosaka olu eksporta kompensācijas, kuras piemēro no 2004. gada 15. septembris	8
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1603/2004 (2004. gada 14. septembris), ar ko nosaka mājputnu gaļas eksporta kompensācijas, kuras piemēro no 2004. gada 15. septembris	10
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1604/2004 (2004. gada 14. septembris), ar ko nosaka eksporta kompensācijas liellopu gaļas nozarē	12
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1605/2004 (2004. gada 14. septembris), ar kuru groza ar Regulu (EK) Nr. 1210/2004 noteiktās reprezentatīvās cenas un papildu ievadmitas nodokļus atsevišķiem cukura nozares produktiem 2004./2005. saimnieciskajā gadā	17
		Komisijas Regula (EK) Nr. 1606/2004 (2004. gada 14. septembris), ar ko nosaka kompensāciju likmes olām un olu dzeltenumiem, kurus eksportē kā preces, uz kurām neattiecas Līguma I pielikums	19

Komisija

2004/639/EK:

- ★ **Komisijas lēmums (2004. gada 6. septembris), ar ko paredz liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importa nosacījumus** (izziņots ar dokumenta numuru K(2004) 3364) ⁽¹⁾ 21



⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

I

(Tiesību akti, kuru publicēšana ir obligāta)

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1597/2004

(2004. gada 14. septembris),

ar kuru nosaka standarta ieviešanas vērtības nolūkā noteikt ieviešanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1994. gada 21. decembra Regulu (EK) Nr. 3223/94 par sīki izstrādātiem augļu un dārzeņu ieviešanas režīma izpildes noteikumiem⁽¹⁾, un jo īpaši tās 4. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Regulā (EK) Nr. 3223/94, piemērojot Urugvajai kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumus, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta ieviešanas vērtības pielikumā precizētajiem produktu ievadumiem no trešām valstīm un periodiem.

- (2) Piemērojot iepriekš minētos kritērijus, standarta ieviešanas vērtības nosakāmas līmeņos, kas norādīti šīs regulas pielikumā,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta ieviešanas vērtības, kas paredzētas Regulas (EK) Nr. 3223/94 4. pantā, ir tādas, kā norādīts tabulā, kas pievienota pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —
lauksaimniecības ģenerāldirektors
J. M. SILVA RODRÍGUEZ

⁽¹⁾ OV L 337, 24.12.1994., 66. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1947/2002 (OV L 299, 1.11.2002., 17. lpp.).

PIELIKUMS

Komisijas 2004. gada 14. septembra Regulai, ar kuru nosaka standarta ieviešanas vērtības nolūkā noteikt ieviešanas cenu atsevišķu veidu augļiem un dārzeņiem

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods ⁽¹⁾	Standarta ieviešanas vērtība
0702 00 00	052	66,6
	999	66,6
0707 00 05	052	106,2
	999	106,2
0709 90 70	052	87,3
	999	87,3
0805 50 10	382	67,7
	388	51,5
	524	47,5
	528	53,0
	999	54,9
0806 10 10	052	86,2
	220	130,6
	400	169,8
	624	144,8
	999	132,9
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	62,5
	400	99,3
	508	75,4
	512	100,3
	528	86,4
	800	159,0
	804	90,5
999	96,2	
0808 20 50	052	104,7
	388	71,5
	999	88,1
0809 30 10, 0809 30 90	052	117,7
	999	117,7
0809 40 05	066	75,0
	094	36,7
	400	106,6
	624	131,0
	999	87,3

⁽¹⁾ Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas Regulā (EK) Nr. 2081/2003 (OV L 313, 28.11.2003., 11. lpp.). Kods "999" nozīmē "citas izcelsmes vietas".

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1598/2004**(2004. gada 10. septembris),****ar kuru kuģiem, kas peld ar Portugāles karogu, aizliedz zvejot megrimus**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1993. gada 12. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2847/93, ar kuru izveido kontroles sistēmu, kas piemērojama kopējai zivsaimniecības politikai⁽¹⁾, un jo īpaši tās 21. panta 3. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes 2003. gada 19. decembra Regula (EK) Nr. 2287/2003, ar ko attiecībā uz atsevišķiem zivju krājumiem un zivju krājumu grupām nosaka zvejas iespējas 2004. gadam, kā arī ar tām saistītos nosacījumus, kas piemērojami Kopienas ūdeņos un Kopienas kuģiem ūdeņos, kur nepieciešami nozvejas ierobežojumi⁽²⁾, paredz megrimu nozvejas kvotas 2004. gadam.
- (2) Lai nodrošinātu to attiecīgo noteikumu ievērošanu, kas saistīti ar kvantitatīvajiem ierobežojumiem nozvejā no krājumiem, uz ko attiecas kvotas, Komisijai ir jānosaka datums, no kura uzskata, ka zvejas kuģi, kas peld ar kādas dalībvalsts karogu, ir izsmēluši piešķirtās nozvejas kvotas.
- (3) Saskaņā ar Komisijai paziņoto informāciju ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi) megrimu nozveja, ko veic kuģi, kas peld ar Portugāles karogu vai ir reģistrēti Portugālē, ir sasniegusi 2004. gadam piešķirto

kvotu apjomu. Portugāle ir aizliegusi zvejot no šiem krājumiem no 2004. gada 14. jūnija. Ar šo regulu jānosaka minētais datums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Uzskata, ka ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi) megrimu nozveja, ko veic kuģi, kas peld ar Portugāles karogu vai ir reģistrēti Portugālē, ir izsmēluši 2004. gadā Portugālei piešķirto kvotu apjomu.

Kuģiem, kas peld ar Portugāles karogu vai ir reģistrēti Portugālē, ir aizliegts zvejot megrimus (sudrabsaidas) ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi), tāpat šos krājumus, ko minētie kuģi ir nozvejojuši pēc šīs regulas piemērošanas datuma, ir aizliegts turēt uz kuģa klāja, pārkraut un izkraut krastā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2004. gada 14. jūnija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 10. septembrī

Komisijas vārdā —
zivsaimniecības ģenerāldirektors
Jörgen HOLMQUIST

⁽¹⁾ OV L 261, 20.10.1993., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1954/2003 (OV L 289, 7.11.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 344, 31.12.2003., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 867/2004 (OV L 161, 30.4.2004., 144. lpp.).

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1599/2004**(2004. gada 10. septembris),****ar kuru kuģiem, kas peld ar dalībvalsts karogu, izņemot Dāniju un Apvienoto Karalisti, aizliedz zvejot tūbītes**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1993. gada 12. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2847/93, ar kuru izveido kontroles sistēmu, kas piemērojama kopējai zivsaimniecības politikai ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 21. panta 3. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes 2003. gada 19. decembra Regula (EK) Nr. 2287/2003, ar ko attiecībā uz atsevišķiem zivju krājumiem un zivju krājumu grupām nosaka zvejas iespējas 2004. gadam, kā arī ar tām saistītos nosacījumus, kas piemērojami Kopienas ūdeņos un Kopienas kuģiem ūdeņos, kur nepieciešami nozvejas ierobežojumi ⁽²⁾, paredz tūbīšu nozvejas kvotas 2004. gadam.
- (2) Lai nodrošinātu to attiecīgo noteikumu ievērošanu, kas saistīti ar kvantitatīvajiem ierobežojumiem nozvejā no krājumiem, uz ko attiecas kvotas, Komisijai ir jānosaka datums, no kura uzskata, ka zvejas kuģi, kas peld ar kādas dalībvalsts karogu, ir izsmēlušī piešķirtās nozvejas kvotas.

- (3) Saskaņā ar Komisijai paziņoto informāciju ICES IIa zonas ūdeņos, Skagerakā, Kategatā, Ziemeļjūrā (EK ūdeņi), tūbīšu nozveja, ko veikuši kuģi, kas peld ar dalībvalsts karogu vai ir reģistrēti dalībvalstī, izņemot Dāniju un Apvienoto Karalisti, ir sasniegusi 2004. gadam piešķirto kvotu apjomu.

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Uzskata, ka ICES IIa zonas ūdeņos, Skagerakā, Kategatā, Ziemeļjūrā (EK ūdeņi), tūbīšu nozveja, ko veic kuģi, kas peld ar dalībvalsts karogu vai ir reģistrēti dalībvalstī, izņemot Dāniju un Apvienoto Karalisti, ir izsmēlušī 2004. gadam dalībvalstīm piešķirto kvotu apjomu.

Kuģiem, kas peld ar dalībvalsts karogu vai ir reģistrēti dalībvalstī, izņemot Dāniju un Apvienoto Karalisti, ir aizliegts zvejot tūbītes ICES IIa zonas ūdeņos, Skagerakā, Kategatā, Ziemeļjūrā (EK ūdeņi), tāpat šos krājumus, ko minētie kuģi ir nozvejojuši pēc šīs regulas piemērošanas datuma, ir aizliegts turēt uz kuģa klāja, pārkraut un izkraut krastā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 10. septembrī

Komisijas vārdā —
zivsaimniecības ģenerāldirektors
Jörgen HOLMQUIST

⁽¹⁾ OV L 261, 20.10.1993., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1954/2003 (OV L 289, 7.11.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 344, 31.12.2003., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 867/2004 (OV L 161, 30.4.2004., 144. lpp.).

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1600/2004**(2004. gada 13. septembris),****ar kuru kuģiem, kas peld ar Francijas karogu, aizliedz zvejot jūrasvelnus**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1993. gada 12. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2847/93, ar kuru izveido kontroles sistēmu, kas piemērojama kopējai zivsaimniecības politikai⁽¹⁾, un jo īpaši tās 21. panta 3. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes 2003. gada 19. decembra Regula (EK) Nr. 2287/2003, ar ko attiecībā uz atsevišķiem zivju krājumiem un zivju krājumu grupām nosaka zvejas iespējas 2004. gadam, kā arī ar tām saistītos nosacījumus, kas piemērojami Kopienas ūdeņos un Kopienas kuģiem ūdeņos, kur nepieciešami nozvejas ierobežojumi⁽²⁾, paredz jūrasvelnu nozvejas kvotas 2004. gadam.
- (2) Lai nodrošinātu to attiecīgo noteikumu ievērošanu, kas saistīti ar kvantitatīvajiem ierobežojumiem nozvejā no krājumiem, uz ko attiecas kvotas, Komisijai ir jānosaka datums, no kura uzskata, ka zvejas kuģi, kas peld ar kādas dalībvalsts karogu, ir izsmēlušī piešķirtās nozvejas kvotas.
- (3) Saskaņā ar Komisijai paziņoto informāciju ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi) jūrasvelnu

nozveja, ko veikuši kuģi, kas peld ar Francijas karogu vai ir reģistrēti Francijā, ir sasniegusi 2004. gadam piešķirto kvotu apjomu. Francija ir aizliegusi zvejot no šiem krājumiem no 2004. gada 17. jūlija. Ar šo regulu jānosaka minētais datums,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Uzskata, ka ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi) jūrasvelnu nozveja, ko veikuši kuģi, kas peld ar Francijas karogu vai ir reģistrēti Francijā, ir izsmēlušī 2004. gadam Francijai piešķirto kvotu apjomu.

Kuģiem, kas peld ar Francijas karogu vai ir reģistrēti Francijā, ir aizliegts zvejot jūrasvelnus ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 zonas ūdeņos (EK ūdeņi), tāpat šos krājumus, ko minētie kuģi ir nozvejojuši pēc šīs regulas piemērošanas datuma, ir aizliegts turēt uz kuģa klāja, pārkraut un izkraut krastā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2004. gada 17. jūlija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 13. septembrī

Komisijas vārdā —
zivsaimniecības ģenerāldirektors
Jörgen HOLMQUIST

⁽¹⁾ OV L 261, 20.10.1993., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1954/2003 (OV L 289, 7.11.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 344, 31.12.2003., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 867/2004 (OV L 161, 30.4.2004., 144. lpp.).

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1601/2004**(2004. gada 14. septembris),****ar ko nosaka reprezentatīvās cenas mājputnu gaļas un olu nozarē, kā arī olu albumīnam, un groza Regulu (EK) Nr. 1484/95**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2771/75 par olu tirgus kopējo organizāciju⁽¹⁾, un jo īpaši tās 5. panta 4. punktu,ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2777/75 par mājputnu gaļas tirgus kopējo organizāciju⁽²⁾, un jo īpaši tās 5. panta 4. punktu,ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2783/75 par olu albumīna un laktalbumīna tirgus kopējo organizāciju⁽³⁾, un jo īpaši tās 3. panta 4. punktu,

tā kā:

- (1) Komisijas Regula (EK) Nr. 1484/95⁽⁴⁾, ietver sīki izstrādātus noteikumus papildu importa nodevu sistēmas ieviešanai un nosaka reprezentatīvās cenas mājputnu gaļas un olu nozarē un olu albumīnam.

- (2) Regulāri kontrolējot datus, uz kuriem balstās reprezentatīvu cenu noteikšana mājputnu gaļas un olu nozarē, kā arī olu albumīnam, ir konstatēts, ka dažu produktu importa reprezentatīvās cenas ir jāmaina, ņemot vērā cenu atšķirības atkarībā no izcelsmes. Tādēļ reprezentatīvās cenas ir jāpublicē.

- (3) Šie labojumi ir jāpieņem pēc iespējas ātrāk, ņemot vērā tirgus situāciju.

- (4) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Mājputnu gaļas un olu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 1484/95 I pielikumu nomaina ar šīs regulas pielikumu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —
lauksaimniecības ģenerāldirektors
J. M. SILVA RODRÍGUEZ

⁽¹⁾ OV L 282, 1.11.1975., 49. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 282, 1.11.1975., 77. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003.

⁽³⁾ OV L 282, 1.11.1975., 104. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 2916/95 (OV L 305, 19.12.1995., 49. lpp.).

⁽⁴⁾ OV L 145, 29.6.1995., 47. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1148/2004 (OV L 222, 23.6.2004., 15. lpp.).

PIELIKUMS

Komisijas 2004. gada 14. septembra regulai, ar ko nosaka reprezentatīvās cenas mājputnu gaļas un olu nozarē, kā arī olu albumīnam, un groza Regulu (EK) Nr. 1484/95

"I PIELIKUMS

KN kods	Produktu apraksts	Reprezentatīvā cena (EUR/100 kg)	3. panta 3. punktā paredzētais nodrošinājums (EUR/100 kg)	Izcelsmes valsts ⁽¹⁾
0207 12 90	saldēti 65 % cāļi	84,2	10	01
		82,2	11	03
0207 14 10	saldēti <i>Gallus domesticus</i> šķirnes vistas gaļas bezkaulu izcirtņi	151,1	55	01
		193,9	33	02
		186,9	37	03
		270,4	9	04
0207 14 50	cāļu krūtiņas, saldētas	134,1	25	03
0207 27 10	saldēti tītara gaļas bezkaulu izcirtņi	246,3	15	01
1602 32 11	termiski neapstrādāti <i>Gallus domesticus</i> šķirnes vistas gaļas izstrādājumi	164,1	42	01
		189,4	30	02
		186,9	31	03

⁽¹⁾ Importa izcelsmes valstis

- 01 Brazīlija
- 02 Taizeme
- 03 Argentīna
- 04 Čīle

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1602/2004**(2004. gada 14. septembris),****ar ko nosaka olu eksporta kompensācijas, kuras piemēro no 2004. gada 15. septembris**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2771/75 par olu tirgus kopējo organizāciju⁽¹⁾, un jo īpaši tās 8. panta 3. punkta trešo daļu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EEK) Nr. 2771/75 8. pantu starpību starp minētās regulas 1. panta 1. punktā minēto produktu cenām pasaules tirgū un Kopienā var segt ar eksporta kompensāciju.
- (2) Piemērojot šos noteikumus un kritērijus pašreizējai situācijai olu tirgū, ir jānosaka kompensācija tādā apmērā, kas ļautu Kopienai piedalīties pasaules tirdzniecībā un kas ņemtu vērā arī šo izvedumu veidu un to nozīmīgumu patlaban.
- (3) Pašreizējā tirgus situācija un konkurence dažās trešajās valstīs rada vajadzību noteikt atšķirīgu kompensāciju par dažiem produktiem olu nozarē atkarībā no to galamērķa.
- (4) Komisijas 1999. gada 15. aprīļa Regulas (EK) Nr. 800/1999 21. pants par kopējo kārtību, kādā piemēro lauksaimniecības produktu eksporta kompensāciju sistēmu⁽²⁾, neparedz kompensācijas piešķiršanu, ja

eksporta deklarācijas pieņemšanas dienā produkti nav labā, atbilstīgā un tirgojamā kvalitātē. Lai nodrošinātu vienādu spēkā esošo tiesību aktu piemērošanu, ir jāprecizē, ka Regulas (EEK) Nr. 2771/75 1. pantā minētajiem olu produktiem ir jābūt marķētiem ar veselības marķējumu, kuru paredz Padomes 1989. gada 20. jūnija Direktīva Nr. 89/437/EEK par sanitārām problēmām saistībā ar olu produktu ražošanu un laišanu tirgū⁽³⁾.

- (5) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Mājputnu gaļas un olu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Kodi produktiem, par kuriem piešķir Regulas (EEK) Nr. 2771/75 8. pantā minēto eksporta kompensāciju, kā arī šīs kompensācijas apjoms, ir norādīti šīs regulas pielikumā.

Tomēr, lai varētu saņemt kompensāciju, produktiem, kam piemēro Direktīvas 89/437/EEK pielikuma XI nodaļu, ir jāatbilst arī veselības marķējuma nosacījumiem, kurus paredz šī direktīva.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —

Komisijas loceklis

Franz FISCHLER

⁽¹⁾ OV L 282, 1.11.1975., 49. lpp. Jaunākie grozījumi regulā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 102, 17.4.1999., 11. lpp. Jaunākie grozījumi regulā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 444/2003 (OV L 67, 12.3.2003., 3. lpp.).

⁽³⁾ OV L 212, 22.7.1989., 87. lpp. Jaunākie grozījumi direktīvā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003.

PIELIKUMS

Olu eksporta kompensācijas no 2004. gada 15. septembra

Produktu kodi	Galamērķis	Mērvienība	Kompensācijas apjoms
0407 00 11 9000	E16	EUR/100 vienības	1,70
0407 00 19 9000	E16	EUR/100 vienības	0,80
0407 00 30 9000	E09	EUR/100 kg	6,00
	E10	EUR/100 kg	25,00
	E17	EUR/100 kg	3,00
0408 11 80 9100	E18	EUR/100 kg	40,00
0408 19 81 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 19 89 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 91 80 9100	E18	EUR/100 kg	75,00
0408 99 80 9100	E18	EUR/100 kg	19,00

NB: Produktu kodi, kā arī "A" sērijas galamērķa kodi ir noteikti grozītājā Komisijas Regulā (EEK) Nr. 3846/87 (OV L 366, 24.12.1987., 1. lpp.).

Galamērķa ciparu kodi ir noteikti Komisijas Regulā (EK) Nr. 2081/2003 (OV L 313, 28.11.2003., 11. lpp.).

Pārējie galamērķi ir šādi:

E09 Kuveita, Bahreina, Omāna, Katara, Apvienotie Arābu Emirāti, Jemena, Honkongas īpašās pārvaldes apgabals, Krievija, Turcija,

E10 Dienvidkoreja, Japāna, Malaizija, Taizeme, Taivāna, Filipīnas,

E16 visi galamērķi, izņemot Amerikas Savienotās Valstis un Bulgāriju,

E17 visi galamērķi, izņemot Šveici, Bulgāriju un E09 un E10 grupas valstis,

E18 visi galamērķi, izņemot Šveici un Bulgāriju.

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1603/2004**(2004. gada 14. septembris),****ar ko nosaka mājputnu gaļas eksporta kompensācijas, kuras piemēro no 2004. gada 15. septembris**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2777/75 par mājputnu gaļas tirgus kopējo organizāciju⁽¹⁾, un jo īpaši tās 8. panta 3. punkta trešo daļu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EEK) Nr. 2777/75 8. pantu starpību starp minētās regulas 1. panta 1. punktā minēto produktu cenām pasaules tirgū un Kopienā var segt ar eksporta kompensāciju.
- (2) Piemērojot šos noteikumus un kritērijus pašreizējai situācijai mājputnu gaļas tirgū, ir jānosaka kompensācija tāda apmērā, kas ļautu Kopienai piedalīties pasaules tirdzniecībā un ņemt vērā arī šo izvedumu veidu un to nozīmīgumu patlaban.
- (3) Komisijas 1999. gada 15. aprīļa Regulas (EK) Nr. 800/1999 21. pants par kopējo kārtību, kādā piemēro lauksaimniecības produktu eksporta kompensāciju sistēmu⁽²⁾, neparedz kompensācijas piešķiršanu, ja eksporta deklarācijas pieņemšanas dienā produkti nav labā, atbilstīgā un tirgojamā kvalitātē. Lai nodrošinātu vienādu spēkā esošo tiesību aktu piemērošanu, ir jāpre-

cizē, ka Regulas (EEK) Nr. 2777/75 1. pantā minētajai mājputnu gaļai ir jābūt marķētai ar veselības marķējumu, kuru paredz Padomes 1971. gada 15. februāra Direktīva 71/118/EEK par sanitārām problēmām saistībā ar svaigas mājputnu gaļas ražošanu un laišanu tirgū⁽³⁾.

- (4) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Mājputnu gaļas un olu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Kodi produktiem, par kuriem piešķir eksporta kompensāciju, kas minēta Regulas (EEK) Nr. 2777/75 8. pantā, kā arī šīs kompensācijas apjoms ir norādīts šīs regulas pielikumā.

Tomēr, lai varētu saņemt kompensāciju, produktiem, kuriem piemēro Direktīvas 71/118/EEK pielikuma XII nodaļu, ir jāatbilst arī veselības marķējuma nosacījumiem, kurus paredz šī direktīva.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —

Komisijas loceklis

Franz FISCHLER

⁽¹⁾ OV L 282, 1.11.1975., 77. lpp. Jaunākie grozījumi regulā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 102, 17.4.1999., 11. lpp. Jaunākie grozījumi regulā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 444/2003 (OV L 67, 12.3.2003., 3. lpp.).

⁽³⁾ OV L 55, 8.3.1971., 23. lpp. Jaunākie grozījumi direktīvā izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 807/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 36. lpp.).

PIELIKUMS

Mājputnu gaļas eksporta kompensācijas, kuras piemēro no 2004. gada 15. septembra

Produkta kods	Galamērķis	Mērvienība	Kompensācijas apjoms
0105 11 11 9000	A02	(EUR/100 vienības)	0,80
0105 11 19 9000	A02	(EUR/100 vienības)	0,80
0105 11 91 9000	A02	(EUR/100 vienības)	0,80
0105 11 99 9000	A02	(EUR/100 vienības)	0,80
0105 12 00 9000	A02	(EUR/100 vienības)	1,70
0105 19 20 9000	A02	(EUR/100 vienības)	1,70
0207 12 10 9900	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 10 9900	A24	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9190	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9190	A24	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9990	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9990	A24	EUR/100 kg	45,00

NB: Produktu kodi, kā arī A sērijas galamērķa kodi ir noteikti grozītajā Komisijas Regulā (EEK) Nr. 3846/87 (OV L 366, 24.12.1987., 1. lpp.).

Galamērķa ciparu kodi ir noteikti Komisijas Regulā (EK) Nr. 2081/2003 (OV L 313, 28.11.2003., 11. lpp.).

Pārējie galamērķi ir šādi:

V01 Angola, Saūda Arābija, Kuveita, Bahreina, Katara, Omāna, Apvienotie Arābu Emirāti, Jordānija, Jemena, Libāna, Irāka, Irāna,

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1604/2004

(2004. gada 14. septembris),

ar ko nosaka eksporta kompensācijas liellopu gaļas nozarē

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1999. gada 17. maija Regulu (EK) Nr. 1254/1999 par liellopu gaļas nozares tirgus kopējo organizāciju⁽¹⁾, un jo īpaši tās 33. panta 12. punktu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1254/1999 33. pantu cenu starpību, kas pastāv Regulas (EK) Nr. 1254/1999 1. pantā minētajiem produktiem pasaules tirgū un Kopienā, var segt ar eksporta kompensāciju.
- (2) Īpašu eksporta kompensāciju piešķiršanas noteikumi attiecībā uz dažiem liellopu gaļas veidiem un konserviem, kā arī attiecībā uz dažiem galamērķiem ir izstrādāti Regulās (EEK) Nr. 32/82⁽²⁾, (EEK) Nr. 1964/82⁽³⁾, (EEK) Nr. 2388/84⁽⁴⁾, (EEK) Nr. 2973/79⁽⁵⁾ un (EK) Nr. 2051/96⁽⁶⁾.
- (3) Šo noteikumu un kritēriju piemērošana paredzamajai tirgus situācijai liellopu gaļas nozarē liek noteikt šādas kompensācijas.
- (4) Attiecībā uz dzīvniekiem dzīvniekiem vienkāršošanas nolūkā vairs nevajadzētu piešķirt eksporta kompensācijas par tādām kategorijām, kurās tirdzniecība ar trešajām valstīm ir nenozīmīga. Turklāt, ņemot vērā vispārējos apsvērumus attiecībā uz dzīvnieku labturību, cik vien iespējams jāierobežo eksporta kompensācijas par kaušanai paredzētiem dzīvniekiem dzīvniekiem. Tādējādi eksporta kompensācijas par šiem dzīvniekiem vajadzētu piešķirt tikai attiecībā uz tām trešajām valstīm, kuras kultūras un/vai reliģijas iemeslu dēļ parasti ievieš ievērojamu skaitu kaušanai paredzētu dzīvnieku. Attiecībā uz dzīvniekiem dzīvniekiem, kas paredzēti vairošanās nolūkiem, lai izvairītos no pārkāpumiem, jāierobežo eksporta kompensācijas par audzēšanai paredzētiem tīršķirnes liellopiem, attiecinot tās tikai uz telēm un govīm, kuru vecums nepārsniedz 30 mēnešus.
- (5) Jāpiešķir kompensācijas par eksportu uz noteiktiem galamērķiem attiecībā uz konkrētiem svaigas vai dzesinātas gaļas veidiem, kas minēti pielikumā ar KN kodu 0201, konkrētiem saldētas gaļas veidiem, kas minēti pielikumā ar KN kodu 0202, konkrētiem gaļas vai subproduktu veidiem, kas minēti pielikumā ar KN kodu 0206, un dažiem citiem gaļas izstrādājumiem vai subproduktiem un konserviem, kas minēti pielikumā ar KN kodu 1602 50 10.
- (6) Attiecībā uz sālītu un žāvētu atkaulotu liellopu gaļu pastāv tradicionāli tirdzniecības virzieni uz Šveici. Lai saglabātu šo tirdzniecību, ir jānosaka kompensācija tādā apmērā, kas sedz starpību starp Šveices tirgus cenām un dalībvalstu eksporta cenām.
- (7) Attiecībā uz dažiem citiem gaļas un gaļas subproduktu izstrādājumiem un konserviem, kas minēti pielikumā ar KN kodiem 1602 50 31 līdz 1602 50 80, Kopienas dalība starptautiskajā tirdzniecībā var tikt saglabāta, piešķirot tādu pašu kompensāciju, kas atbilst tai, kura eksportētājiem piešķirta līdz šim.
- (8) Attiecībā uz citiem liellopu gaļas nozares produktiem, sakarā ar Kopienas maznozīmīgo dalību starptautiskajā tirdzniecībā, kompensācijas noteikšana nav vajadzīga.
- (9) Komisijas Regulā (EEK) Nr. 3846/87⁽⁷⁾ ir izstrādāta nomenklatūra, kas piemērojama lauksaimniecības produktu eksporta kompensācijām, un kompensācijas nosaka, pamatojoties uz produktu kodiem, kuri definēti minētajā nomenklatūrā.
- (10) Lai operatoriem vienkāršotu eksporta muitas formalitātes, visu saldētas gaļas veidu kompensāciju summas jāpielīdzina tām kompensācijām, ko piešķir par svaigu vai dzesinātu gaļu, izņemot pieaugušu vīrišu kārtas liellopu gaļu.
- (11) Lai pastiprinātu ar KN kodu 1602 50 apzīmēto produktu kontroli, jāparedz, ka par šiem produktiem kompensāciju var saņemt tikai tad, ja tos ražo saskaņā ar tiem nosacījumiem, kas izstrādāti 4. pantā Padomes 1980. gada 4. marta Regulā (EEK) Nr. 565/80 par lauksaimniecības produktu eksporta kompensāciju iepriekšēju izmaksu⁽⁸⁾.

(1) OV L 160, 26.6.1999., 21. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1782/2003 (OV L 270, 21.10.2003., 1. lpp.).

(2) OV L 4, 8.1.1982., 11. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 744/2000 (OV L 89, 11.4.2000., 3. lpp.).

(3) OV L 212, 21.7.1982., 48. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 2772/2000 (OV L 321, 19.12.2000., 35. lpp.).

(4) OV L 221, 18.8.1984., 28. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 3661/92 (OV L 370, 19.12.1992., 16. lpp.).

(5) OV L 336, 29.12.1979., 44. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 3434/87 (OV L 327, 18.11.1987., 7. lpp.).

(6) OV L 274, 26.10.1996., 18. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 2333/96 (OV L 317, 6.12.1996., 13. lpp.).

(7) OV L 366, 24.12.1987., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 118/2003 (OV L 20, 24.1.2003., 3. lpp.).

(8) OV L 62, 7.3.1980., 5. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 444/2003 (OV L 67, 12.3.2003., 3. lpp.).

- (12) Kompensācijas var piešķirt tikai par produktiem, kurus Kopienā drīkst laist brīvā apgrozībā. Tādēļ, lai par produktiem varētu saņemt kompensāciju, tiem jāatbilst sanitārā marķējuma prasībām, kuras paredzētas Padomes Direktīvā 64/433/EEK⁽¹⁾, 94/65/EK⁽²⁾ un 77/99/EEK⁽³⁾.
- (13) Regulas (EEK) Nr. 1964/82 6. panta 2. punkta noteikumi tiek samazināt konkrēto kompensāciju, ja eksportam paredzētās atkaulotās gaļas daudzums ir mazāks par 95 % no kopējā atkaulotās gaļas svara, vienlaikus ne mazāk par 85 % no šī svara.
- (14) Sarunu par papildu koncesiju pieņemšanu, kuras norit Eiropas līgumu ietvaros starp Eiropas Kopienu un asociētajām Centrāleiropas un Austrumeiropas valstīm, mērķis ir liberalizēt produktu tirdzniecību ar produktiem, kas ietilpst liellopu gaļas nozares tirgus kopējā organizācijā. Šajā kontekstā *inter alia* ir pieņemts lēmums atcelt eksporta kompensācijas par produktiem, kas paredzēti eksportam uz Rumāniju. Tādēļ šī valsts jāizslēdz no to galamērķu saraksta, par kuriem var saņemt kompensācijas, kā arī jānosaka, ka sakarā ar kompensāciju atcelšanu attiecībā uz šo valsti nedrīkst izveidot diferencētu kompensāciju eksportam uz citām valstīm.
- (15) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Liellopu gaļas pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

1. To produktu saraksts, par kuru eksportu piešķir Regulas (EK) Nr. 1254/1999 33. pantā minētās kompensācijas, kā arī šo kompensāciju summa un galamērķi noteirti šīs Regulas pielikumā.

2. Produktiem jāatbilst attiecīgajiem sanitārā marķējuma prasībām, kas paredzētas

— Direktīvas 64/433/EEK I pielikuma XI nodaļā,

— Direktīvas 94/65/EK I pielikuma VI nodaļā,

— Direktīvas 77/99/EEK B pielikuma VI nodaļā.

2. pants

Gadījumā, kas paredzēts Regulas (EEK) Nr. 1964/82 6. panta 2. punkta trešajā daļā, kompensācijas likme par produktiem, kuri ietilpst produktu kodā 0201 30 00 9100, tiek samazināta par 14,00 EUR/100 kg.

3. pants

Eksporta kompensācijas nenoteikšana par tādu galamērķi kā Rumānija nav uzskatāma par kompensācijas diferenciāciju.

4. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —
Komisijas loceklis
Franz FISCHLER

⁽¹⁾ OV L 21, 29.7.1964., 2012/64. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 95/23/EK (OV L 243, 11.10.1995., 7. lpp.).

⁽²⁾ OV L 368, 31.12.1994., 10. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).

⁽³⁾ OV L 26, 31.1.1977., 85. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 807/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 36. lpp.).

PIELIKUMS

Komisijas 2004. gada 14. septembra regulai, ar ko nosaka eksporta kompensācijas liellopu gaļas nozarē

Produktu kods	Galamērķis	Mērvienība	Kompensāciju summa (7)
0102 10 10 9140	B00	EUR/100 kg dzīvsvars	53,00
0102 10 30 9140	B00	EUR/100 kg dzīvsvars	53,00
0102 90 71 9000	B11	EUR/100 kg dzīvsvars	41,00
0201 10 00 9110 (1)	B02	EUR/100 kg neto	71,50
	B03	EUR/100 kg neto	43,00
	039	EUR/100 kg neto	23,50
0201 10 00 9120	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0201 10 00 9130 (1)	B02	EUR/100 kg neto	97,00
	B03	EUR/100 kg neto	56,50
	039	EUR/100 kg neto	33,50
0201 10 00 9140	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	14,00
	039	EUR/100 kg neto	16,00
0201 20 20 9110 (1)	B02	EUR/100 kg neto	97,00
	B03	EUR/100 kg neto	56,50
	039	EUR/100 kg neto	33,50
0201 20 20 9120	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	14,00
	039	EUR/100 kg neto	16,00
0201 20 30 9110 (1)	B02	EUR/100 kg neto	71,50
	B03	EUR/100 kg neto	43,00
	039	EUR/100 kg neto	23,50
0201 20 30 9120	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0201 20 50 9110 (1)	B02	EUR/100 kg neto	123,00
	B03	EUR/100 kg neto	71,50
	039	EUR/100 kg neto	41,00
0201 20 50 9120	B02	EUR/100 kg neto	58,50
	B03	EUR/100 kg neto	17,50
	039	EUR/100 kg neto	19,50
0201 20 50 9130 (1)	B02	EUR/100 kg neto	71,50
	B03	EUR/100 kg neto	43,00
	039	EUR/100 kg neto	23,50
0201 20 50 9140	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0201 20 90 9700	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0201 30 00 9050	400 (3)	EUR/100 kg neto	23,50
	404 (4)	EUR/100 kg neto	23,50

Produktu kods	Galamērķis	Mērvienība	Kompensāciju summa (°)
0201 30 00 9060 (°)	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	13,00
	039	EUR/100 kg neto	15,00
	809, 822	EUR/100 kg neto	37,00
0201 30 00 9100 (°) (°)	B08, B09	EUR/100 kg neto	172,00
	B03	EUR/100 kg neto	102,00
	039	EUR/100 kg neto	60,00
	809, 822	EUR/100 kg neto	152,50
0201 30 00 9120 (°) (°)	220	EUR/100 kg neto	205,00
	B08	EUR/100 kg neto	94,50
	B09	EUR/100 kg neto	88,00
	B03	EUR/100 kg neto	56,50
	039	EUR/100 kg neto	33,00
0202 10 00 9100	809, 822	EUR/100 kg neto	83,50
	220	EUR/100 kg neto	123,00
	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0202 10 00 9900	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	14,00
	039	EUR/100 kg neto	16,00
0202 20 10 9000	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	14,00
	039	EUR/100 kg neto	16,00
0202 20 30 9000	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0202 20 50 9100	B02	EUR/100 kg neto	58,50
	B03	EUR/100 kg neto	17,50
	039	EUR/100 kg neto	19,50
0202 20 50 9900	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0202 20 90 9100	B02	EUR/100 kg neto	33,50
	B03	EUR/100 kg neto	10,00
	039	EUR/100 kg neto	11,50
0202 30 90 9100	400 (°)	EUR/100 kg neto	23,50
	404 (°)	EUR/100 kg neto	23,50
0202 30 90 9200 (°)	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	13,00
	039	EUR/100 kg neto	15,00
	809, 822	EUR/100 kg neto	37,00
0206 10 95 9000	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	13,00
	039	EUR/100 kg neto	15,00
	809, 822	EUR/100 kg neto	37,00

Produktu kods	Galamērķis	Mērvienība	Kompensāciju summa (°)
0206 29 91 9000	B02	EUR/100 kg neto	46,00
	B03	EUR/100 kg neto	13,00
	039	EUR/100 kg neto	15,00
	809, 822	EUR/100 kg neto	37,00
0210 20 90 9100	039	EUR/100 kg neto	23,00
1602 50 10 9170 (°)	B02	EUR/100 kg neto	22,50
	B03	EUR/100 kg neto	15,00
	039	EUR/100 kg neto	17,50
1602 50 31 9125 (°)	B00	EUR/100 kg neto	88,50
1602 50 31 9325 (°)	B00	EUR/100 kg neto	79,00
1602 50 39 9125 (°)	B00	EUR/100 kg neto	88,50
1602 50 39 9325 (°)	B00	EUR/100 kg neto	79,00
1602 50 39 9425 (°)	B00	EUR/100 kg neto	30,00
1602 50 39 9525 (°)	B00	EUR/100 kg neto	30,00
1602 50 80 9535 (°)	B00	EUR/100 kg neto	17,50

(¹) Produkts tiek iekļauts šajā apakšpozīcijā pēc grozītās Regulas (EEK) Nr. 32/82 pielikumā minētā apliecinājuma uzrādīšanas.

(²) Kompensāciju piešķir, ja tiek ievēroti grozītās Regulas (EEK) Nr. 1964/82 noteikumi.

(³) Saskaņā ar grozīto Regulu (EEK) Nr. 2973/79.

(⁴) Saskaņā ar grozīto Regulu (EK) Nr. 2051/96.

(⁵) Kompensāciju piešķir, ja tiek ievēroti grozītās Regulas (EEK) Nr. 2388/84 noteikumi.

(⁶) Liesas beztauku liellopu gaļas saturs tiek noteikts saskaņā ar analīzes procedūru, kas izstrādāta Komisijas Regulas (EEK) Nr. 2429/86 (OV L 210, 1.8.1986., 39. lpp.) pielikumā. Termins "vidējs saturs" attiecas uz parauga daudzumu, kas noteikts Regulas (EK) Nr. 765/2002 (OV L 117, 4.5.2002., 6. lpp.) 2. panta 1. punktā. Paraugs tiek ņemts no preču partijas daļas ar vislielāko riska pakāpi.

(⁷) Saskaņā ar grozītās Regulas (EK) Nr. 1254/1999 33. panta 10. punktu, kompensāciju nepiešķir par to produktu eksportu, kas importēti no trešajām valstīm un reeksportēti uz trešajām valstīm.

(⁸) Kompensāciju piešķir, ja ražošana notiek saskaņā ar grozītās Padomes Regulas (EEK) Nr. 565/80 4. panta noteikumiem.

N.B.: Produktu kodi, kā arī "A" sērijas galamērķu kodi ir noteikti grozītajā Komisijas Regulā (EEK) Nr. 3846/87 (OV L 366, 24.12.1987., 1. lpp.).

Galamērķu ciparkodi ir norādīti Regulā (EK) Nr. 2081/2003 (OV L 313, 28.11.2003., 11. lpp.).

Pārējie galamērķi ir noteikti šādi:

B00: visi galamērķi (trešās valstis, citas teritorijas, apgāde un galamērķi, kas pielīdzināmi eksportam ārpus Kopienas), izņemot Rumāniju.

B02: B08, B09 un galamērķis 220.

B03: Seūta un Melīja, Islande, Norvēģija, Farēru salas, Andora, Gibraltārs, Vatikāns, Bulgārija, Albānija, Horvātija, Bosnija un Hercegovina, Serbija un Melnkalne, Maķedonija, Liviņo un Kampione Itālijā, Helgolandes sala, Grenlande, apgāde un nodrošinājums (galamērķi, kas minēti Komisijas Regulas (EK) Nr. 800/1999 (pēc grozījumiem) (OV L 102, 17.4.1999., 11. lpp.) 36. un 45. pantā, un, attiecīgi, arī 44. pantā).

B08: Turcija, Ukraina, Baltkrievija, Moldova, Krievija, Gruzija, Armēnija, Azerbaidžāna, Kazahstāna, Turkmēnistāna, Uzbekistāna, Tadžikistāna, Kirgizstāna, Maroka, Alžīrija, Tunisija, Libija, Libāna, Sīrija, Irāka, Irāna, Izraēla, Jordānas Rietumu krasts/Gazas sektors, Jordānija, Saūda Arābija, Kuveita, Bahreina, Katara, Apvienotie Arābu Emirāti, Omāna, Jemena, Pakistāna, Šrilanka, Mjanma, Taizeme, Vjetnama, Indonēzija, Filipīnas, Ķīna, Ziemeļkoreja, Honkonga.

B09: Sudāna, Maurītānija, Mali, Burkinafaso, Nigēra, Čada, Kaboverdes salas, Senegala, Gambija, Gvineja-Bisava, Gvineja, Sjerraleone, Libērija, Ziloņkaula Krasts, Gana, Togo, Benina, Nigērija, Kamerūna, Centrālāfrikas Republika, Ekvatoriālā Gvineja, Santomē un Prinsipi, Gabona, Kongo, Kongo (demokrātiskā republika), Ruanda, Burundi, Svētās Helēnas sala un valdījumi, Angola, Etiopija, Eritreja, Džibutija, Somālija, Uganda, Tanzānija, Seišēļu salas un valdījumi, Britu Indijas okeāna teritorija, Mozambika, Maurīcija, Komoru salas, Majota, Zambija, Malāvi, Dienvidāfrikas Republika, Lesoto.

B11: Libāna un Ēģipte.

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1605/2004**(2004. gada 14. septembris),****ar kuru groza ar Regulu (EK) Nr. 1210/2004 noteiktās reprezentatīvās cenas un papildu ievadmaksas
nodokļus atsevišķiem cukura nozares produktiem 2004./2005. saimnieciskajā gadā**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 2001. gada 19. jūnija Regulu (EK) Nr. 1260/2001 par cukura nozares tirgus kopējo organizāciju⁽¹⁾,ņemot vērā Komisijas 1995. gada 23. jūnija Regulu (EK) Nr. 1423/95, ar ko nosaka cukura nozares produktu, izņemot melases⁽²⁾, importa kārtību, un jo īpaši tās 1. panta 2. punkta otrās daļas otro teikumu un 3. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Reprezentatīvās cenas un papildu ievadmaksas nodokļi, kas 2004./2005. saimnieciskajā gadā piemērojami baltajam cukuram, jēlcukuram un atsevišķu veidu sīrupam, tika noteikti ar Komisijas Regulu (EK) Nr.

1210/2004⁽³⁾. Šīs cenas un nodokli pēdējo reizi grozīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 1577/2004⁽⁴⁾.

- (2) Saskaņā ar datiem, kas patlaban ir Komisijas rīcībā, pašreiz spēkā esošās summas ir jāgroza atbilstīgi Regulā (EK) Nr. 1423/95 norādītajiem noteikumiem un kārtībai,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Ar Regulu (EK) Nr. 1210/2004 noteiktās reprezentatīvās cenas un papildu ievadmaksas nodokļi, kas piemērojami Regulas (EK) Nr. 1423/95 1. pantā minētajiem produktiem 2004./2005. saimnieciskajā gadā, ir grozīti un sniegti pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —
lauksaimniecības ģenerāldirektors
J. M. SILVA RODRÍGUEZ

⁽¹⁾ OV L 178, 30.6.2001., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 39/2004 (OV L 6, 10.1.2004., 16. lpp.).

⁽²⁾ OV L 141, 24.6.1995., 16. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 624/98 (OV L 85, 20.3.1998., 5. lpp.).

⁽³⁾ OV L 232, 1.7.2004., 11. lpp.

⁽⁴⁾ OV L 288, 8.9.2004., 10. lpp.

PIELIKUMS

Grozītās reprezentatīvās cenas un papildu ievedmaksas nodokļi, kas no 2004. gada 15. septembra piemērojami baltajam cukuram, jēlcukuram un KN koda 1702 90 99 produktiem

(EUR)

KN kods	Reprezentatīvā cena par attiecīgā produkta 100 tīrsvara kilogramiem	Papildu ievedmaksas nodoklis par attiecīgā produkta 100 tīrsvara kilogramiem
1701 11 10 ⁽¹⁾	18,83	6,89
1701 11 90 ⁽¹⁾	18,83	12,77
1701 12 10 ⁽¹⁾	18,83	6,70
1701 12 90 ⁽¹⁾	18,83	12,25
1701 91 00 ⁽²⁾	19,22	16,95
1701 99 10 ⁽²⁾	19,22	11,50
1701 99 90 ⁽²⁾	19,22	11,50
1702 90 99 ⁽³⁾	0,19	0,45

⁽¹⁾ Standarta kvalitātei, kas noteikta Padomes Regulas (EK) Nr. 1260/2001 I pielikuma II punktā (OV L 178, 30.6.2001., 1. lpp.).

⁽²⁾ Standarta kvalitātei, kas noteikta Padomes Regulas (EK) Nr. 1260/2001 I pielikuma I punktā (OV L 178, 30.6.2001., 1. lpp.).

⁽³⁾ Aprēķins uz 1% saharozes saturu.

KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1606/2004**(2004. gada 14. septembris),****ar ko nosaka kompensāciju likmes olām un olu dzeltenumiem, kurus eksportē kā preces, uz kurām neattiecas Līguma I pielikums**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1975. gada 29. oktobra Regulu (EEK) Nr. 2771/75 par olu tirgus kopīgo organizāciju⁽¹⁾, un jo īpaši tās 8. panta 3. punktu,

tā kā:

- (1) Regulas (EEK) Nr. 2771/75 8. panta 1. punkts paredz, ka starpību starp šīs regulas 1. panta 1. punktā minēto produktu cenām starptautiskajā tirdzniecībā un Kopienas cenām var segt ar eksporta kompensāciju gadījumos, kad šos produktus eksportē kā preces, kas noteiktas šīs regulas pielikumā. Komisijas 2000. gada 13. jūlija Regula (EK) Nr. 1520/2000, kas nosaka kopīgus sīkus noteikumus eksporta atmaksu piešķiršanas sistēmas piemērošanai noteiktiem lauksaimniecības produktiem, ko eksportē tādu preču veidā, kuras neaptver Līguma I pielikums, kā arī šo atmaksu apjoma noteikšanas kritērijus⁽²⁾, precizē produktus, par kuriem jānosaka kompensāciju likmes, ko piemēro gadījumos, kad šos produktus eksportē kā preces, kas noteiktas Regulas (EEK) Nr. 2771/75 I pielikumā.
- (2) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1520/2000 4. panta 1. punktu kompensācijas likme 100 kg katra attiecīgā

pamatprodukta jānosaka tādām pašām laikposmam, kādu ievēro kompensāciju noteikšanai par šiem produktiem, kurus eksportē nepārstrādātus.

- (3) 11. pants Lauksaimniecības nolīgumā, kurš noslēgts sarunu Urugvajas kārtā, paredz, ka eksporta kompensācija, kuru piemēro par preces sastāvā esošu produktu, nedrīkst būt lielāka par kompensāciju, ko piemēro par šo produktu, to eksportējot bez turpmākas pārstrādes.
- (4) Jānodrošina stingras pārvaldības nepārtrauktība, ņemot vērā izdevumu prognozes un budžetā paredzēto finansējumu.
- (5) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Mājputnu gaļas un olu pārvaldības komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Kompensāciju likmes, ko piemēro pamatproduktiem, kuri minēti Regulas (EK) Nr. 1520/2000 A pielikumā un Regulas (EEK) Nr. 2771/75 1. panta 1. punktā un kurus eksportē kā preces, kas minētas Regulas (EEK) Nr. 2771/75 I pielikumā, ir noteiktas šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā 2004. gada 15. septembrī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2004. gada 14. septembrī

Komisijas vārdā —
Komisijas loceklis
Olli REHN

⁽¹⁾ OV L 282, 1.11.1975., 49. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 806/2003 (OV L 122, 16.5.2003., 1. lpp.).

⁽²⁾ OV L 177, 15.7.2000., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 886/2004 (OV L 168, 1.5.2004., 14. lpp.).

PIELIKUMS

Kompensāciju likmes, ko no 2004. gada 15. septembra piemēro olām un olu dzeltenumiem, kurus eksportē kā preces, uz kurām neattiecas Līguma I pielikums

(EUR/100 kg)			
KN kods	Apraksts	Galamērķis ⁽¹⁾	Kompensācija likme
0407 00	Putnu olas ar čaumalu, svaigas, konservētas vai termiski apstrādātas:		
	– Mājputnu:		
0407 00 30	– – Citas:		
	a) eksportējot olu albumīnu ar KN kodiem 3502 11 90 un 3502 19 90	02	6,00
		03	25,00
		04	3,00
	b) eksportējot citas preces	01	3,00
0408	Putnu olas bez čaumas un dzeltenumi, svaigi, žāvēti, vārti ūdenī vai tvaicēti, kulteni, saldēti vai konservēti citā veidā, arī ar cukuru vai citiem saldētājiem:		
	– Olu dzeltenumi:		
0408 11	– – Žāvēti:		
ex 0408 11 80	– – – Piemēroti lietošanai pārtikā: nesaldināti	01	40,00
0408 19	– – Citi:		
	– – – Piemēroti lietošanai pārtikā:		
ex 0408 19 81	– – – – Šķidri: nesaldināti	01	20,00
ex 0408 19 89	– – – – Saldēti: nesaldināti	01	20,00
	– Citi:		
0408 91	– – Žāvēti:		
ex 0408 91 80	– – – Piemēroti lietošanai pārtikā: nesaldināti	01	75,00
0408 99	– – Citi:		
ex 0408 99 80	– – – Piemēroti lietošanai pārtikā: nesaldināti	01	19,00

⁽¹⁾ Galamērķi ir šādi:

01 trešās valstis,

02 Kuveita, Bahreina, Omāna, Katara, Apvienotie Arābu Emirāti, Jemena, Turcija, Honkongas īpašās pārvaldes apgabals un Krievija,

03 Dienvidkoreja, Japāna, Malaizija, Taizeme, Taivāna un Filipīnas,

04 visi galamērķi, izņemot Šveici un ar kodu 02 un 03 minētos.

II

(Tiesību akti, kuru publicēšana nav obligāta)

KOMISIJA

KOMISIJAS LĒMUMS

(2004. gada 6. septembris),

ar ko paredz liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importa nosacījumus

(izziņots ar dokumenta numuru K(2004) 3364)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2004/639/EK)

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

Komisijas lēmumi, kas saistīti ar liellopu spermas importu Eiropas Kopienā.

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1988. gada 14. jūnija Direktīvu 88/407/EEK par dzīvnieku veselības prasībām, kas piemērojamas Kopienas iekšējā tirdzniecībā ar sasaldētu mājas liellopu spermu un tās ievēdumiem⁽¹⁾, un jo īpaši tās 8. panta 1. punktu, 10. panta 2. punktu un 11. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Komisijas Lēmumā 90/14/EEK⁽²⁾ ir uzskaitītas trešās valstis, no kurām var importēt liellopu spermu.
- (2) Komisijas Lēmumā 91/277/EEK⁽³⁾ ir uzskaitīti veselības aizsardzības pasākumi saistībā ar dziļi sasaldētas liellopu spermas importu no Izraēlas.
- (3) Komisijas Lēmumā 94/577/EK⁽⁴⁾ ir uzskaitīti dzīvnieku veselības nosacījumi un veterinārās sertifikācijas kārtība liellopu spermas importam no trešām valstīm.
- (4) Ievērojot Direktīvas 88/407/EEK grozījumus, kas izdarīti ar Padomes Direktīvu 2003/43/EK⁽⁵⁾, ir jāpārstrādā

- (5) Spermas savākšanas un glabāšanas centru saraksti, kuri dalībvalstīm ir jāapstiprina trešo valstu izcelsmes spermas importam, tiek veidoti un atjaunoti saskaņā ar Direktīvas 88/407/EEK 9. panta 1. punktu, kas paredz, ka visu sarakstu atjauninātajām versijām jābūt publiski pieejamām. Šie saraksti atrodami interneta adresē: http://europa.eu.int/comm/food/index_en.htm.
- (6) Direktīva 2003/43/EK, ar ko groza Direktīvu 88/407/EEK, paredz, ka no 2005. gada 1. janvāra liellopu sugu mājdzīvnieku sperma jāsavāc, jāapstrādā un jāuzglabā saskaņā ar jaunajiem noteikumiem, kas tika ieviesti ar Direktīvu 2003/43/EK, lai būtu piemērojama importam.
- (7) Tomēr drīkst apstiprināt nepārtrauktu liellopu spermas krājumu importu saskaņā ar Direktīvas 88/407/EEK noteikumiem, kādi tie bija pirms Direktīvā 2003/43/EK veiktajām izmaiņām.
- (8) Tādēļ Direktīvas 2003/43/EK 2. panta 2. punkts paredz, ka:

⁽¹⁾ OV L 194, 22.7.1988., 10. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Lēmumu 2004/101/EK (OV L 30, 4.2.2004., 15. lpp.).

⁽²⁾ OV L 8, 11.1.1990., 71. lpp. Lēmumā jaunākie grozījumi izdarīti ar Lēmumu 2004/52/EK (OV L 10, 16.1.2004., 67. lpp.).

⁽³⁾ OV L 135, 30.5.1991., 60. lpp.

⁽⁴⁾ OV L 221, 26.8.1994., 26. lpp. Lēmumā jaunākie grozījumi izdarīti ar Lēmumu 2004/52/EK.

⁽⁵⁾ OV L 143, 11.6.2003., 23. lpp.

— līdz 2004. gada 31. decembrim dalībvalstīm ir jāapstiprina pirms 2004. gada 31. decembra savāktās, apstrādātās un uzglabātas spermas imports, kurai ir pievienota vecā parauga apliecība, kas paredzēta pirms grozījumiem, kas izdarīti ar Direktīvu 2003/43/EK,

— pēc šī datuma dalībvalstis vairs neapstiprina liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importu saskaņā ar iepriekšējiem noteikumiem, izņemot, ja tā savākta, apstrādāta un uzglabāta līdz 2004. gada 31. decembrim.

- (9) Tādēļ jāizstrādā sertifikāta paraugs līdz 2004. gada 31. decembrim savāktās, apstrādātās un uzglabātās liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importam no 2005. gada 1. janvāra.
- (10) Ir lietderīgi vienā normatīvā aktā apkopot visu informāciju, kas attiecas uz liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importu (trešo valstu saraksts, veterinārās prasības, kas jāpiemēro importam, un apstiprināto centru saraksts šajās trešās valstīs), un attiecīgi atcelt Lēmumus 90/14/EEK, 91/277/EEK un 94/577/EK.
- (11) Šajā lēmumā paredzētie pasākumi atbilst Pastāvīgās pārtikas aprites un dzīvnieku veselības komitejas atzinumam,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

1. Dalībvalstīm jāapstiprina liellopu sugu mājdzīvnieku spermas imports no I pielikumā uzskaitītajām trešām valstīm saskaņā ar II pielikuma 1. daļā dzīvnieku veselības sertifikāta paraugā izklāstītajiem noteikumiem, pievienojot šādu pareizi aizpildītu sertifikātu.

2. Tomēr no 2005. gada 1. janvāra dalībvalstis atļauj importēt liellopu sugu mājdzīvnieku spermu, kas savākta, apstrādāta un uzglabāta līdz 2004. gada 31. decembrim, no I pielikumā minētajām trešām valstīm saskaņā ar II pielikuma 2. daļā dzīvnieku veselības sertifikāta paraugā izklāstītajiem noteikumiem un pievienojot šādu pareizi aizpildītu sertifikātu.

3. Šī panta 1. punktā minētā sperma jāsavāc pēc tam, kad apstiprinājumu izsniedzis attiecīgo trešo valstu kompetento iestāžu centrs.

2. pants

Atceļ Lēmumus 90/14/EEK, 91/277/EEK un 94/577/EK.

3. pants

Šo lēmumu piemēro no 2004. gada 18. septembra.

4. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 2004. gada 6. septembrī

Komisijas vārdā —
Komisijas loceklis
David BYRNE

I PIELIKUMS

Trešo valstu saraksts, no kurām dalībvalstis atļauj liellopu sugu mājdzīvnieku spermas importu

ISO kods	Valsts
AU	Austrālija
CA	Kanāda
CH	Šveice
NZ	Jaunzēlande
RO	Rumānija
US	Amerikas Savienotās Valstis

D. VESELĪBAS INFORMĀCIJA	
11. Es, apakšā parakstīties valsts pilnvarots veterinārārsts, ar šo apliecinu, ka:	
11.1. (eksportētājvalstī) ⁽³⁾ iepriekšējos 12 mēnešos pirms spermas savākšanas eksportam un līdz tās nosūtīšanas datumam nav konstatēti liellopu mēra, kā arī mutes un nagu sērgas saslimšanas gadījumi un šajā laikā nav veikta vakcinācija pret šīm slimībām.	
11.2. Centrs, kurā eksportējamā sperma tika savākta vai uzglabāta, ir:	
11.2.1. apstiprināts saskaņā ar Padomes Direktīvas 88/407/EEK A pielikuma I nodaļas noteikumiem;	
11.2.2. darbojas un tiek uzraudzīts saskaņā ar Padomes Direktīvas 88/407/EEK A pielikuma II nodaļas noteikumiem.	
11.3. Centrā, no kura sperma tiek eksportēta, nav konstatēti trakumsērgas, tuberkulozes, brucelozes, Sibīrijas lopu mēra un govju infekciозās pleiopneimonijas saslimšanas gadījumi laikposmā, kas sākas 30 dienas pirms eksportam paredzētās spermas savākšanas un beidzas 30 dienas pēc tam (gadījumā, ja uzglabā svaigu spermu līdz nosūtīšanas dienai).	
11.4. Buļļi, kas tiek turēti spermas savākšanas centros:	
11.4.1. ievesti no ganāmpulkiem un/vai ir dzimuši ciltsmātēm, kas atbilst Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. punkta b) un c) apakšpunktā izklāstītajām prasībām;	
11.4.2. 28 dienas pirms karantīnas izolācijas perioda veica šādus testus, kas vajadzīgi saskaņā ar Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. punkta d) apakšpunktu;	
11.4.3. ir izturējuši karantīnas izolācijas periodu un atbilst Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. punkta e) apakšpunktā paredzētajām testa prasībām;	
11.4.4. vismaz reizi gadā ir ar negatīviem rezultātiem veikts regulārs tests atbilstoši Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma II nodaļai.	
11.5. Eksportam paredzētā sperma iegūta no donorbuļļiem:	
11.5.1. kuri atbilst Direktīvas 88/407/EEK C pielikumā paredzētajiem noteikumiem;	
11.5.2. kuri sešus mēnešus pirms eksportam paredzētās spermas savākšanas pastāvīgi atradušies eksportētājā valstī ⁽¹⁾ ; vai ievesti eksportētājā valstī mazāk kā pirms sešiem mēnešiem no ⁽²⁾ ; ieviešanas laikā tie atbilda dzīvnieku veselības nosacījumiem, kas piemērojami tiem donoriem, kuru sperma paredzēta eksportam uz Eiropas Kopienu ⁽¹⁾ ;	
11.5.3. kuri atrodas:	
— valstīs vai reģionos, kuros nav konstatēti infekciозā katarālā drudža saslimšanas gadījumi un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa 2.1.9.9. panta 1. punktā paredzētajām prasībām ⁽¹⁾ ,	
— vai sezonāli brīvos reģionos, kuros nav konstatēti infekciозā katarālā drudža saslimšanas gadījumi un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa 2.1.9.10. panta 1. punktā paredzētajām prasībām ⁽¹⁾ ,	****
— vai valstīs un reģionos, kuros ir konstatēti infekciозā katarālā drudža saslimšanas gadījumi un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa 2.1.9.11. panta 1. punktā paredzētajām prasībām ⁽¹⁾ ;	
11.5.4. kuriem divos gadījumos ne ilgāk kā ar 12 mēnešu pārtraukumu ar negatīviem rezultātiem apstiprinātā laboratorijā veica testus pirms spermas savākšanas un pēc tam (tests pēc spermas savākšanas jāveic, ņemot asins paraugu ne mazāk kā 21 dienu pēc eksportam paredzētās spermas savākšanas) ar agara gela imūndifūzijas testu ⁽⁴⁾ un vīrusa neitralizācijas testu visiem eksportētājvalstī	***
..... sastopamajiem epizootiskās hemorāģiskās slimības (EHS) serotipiem;	

11.5.5. kuriem apstiprinātā laboratorijā ar negatīviem rezultātiem pirms ieviešanas un ik pēc sešiem mēnešiem veikts agara gela imūndifūzijas tests ⁽⁴⁾ un vīrusa neitralizācijas tests, lai nodrošinātos pret visiem eksportētājvalstī		**
..... sastopamajiem epizootiskās hemorāģiskās slimības (EHS) serotipiem;		
11.5.6. kuriem divos gadījumos ne ilgāk kā ar 12 mēnešu pārtraukumu ar negatīviem rezultātiem apstiprinātā laboratorijā veica pirms spermas savākšanas un pēc tam seruma neitralizācijas testu, lai nodrošinātos pret <i>Akabane</i> vīrusu (tests pēc spermas savākšanas ir veicams, ņemot asins paraugu ne mazāk kā 21 dienu pēc spermas savākšanas eksportam).		*
11.6. Eksportam paredzētā sperma tika savākta pēc eksportētājvalsts attiecīgo kompetento iestāžu centra apstiprināšanas datuma.		
11.7. Eksportējamā sperma apstrādāta, uzglabāta un transportēta atbilstoši nosacījumiem, kas pilda Direktīvas 88/407/EEK noteikumus.		
E. DERĪGUMS		
12. Laiks un vieta	13. Sertificētā veterinārārsta vārds un kvalifikācija	14. Sertificētā veterinārārsta paraksts un zīmogs
Piezīme importētājam: šis sertifikāts ir tikai veterināriem nolūkiem, un tam jābūt pie sūtījuma līdz pat robežkontroles postenim.		

(1) Lieko svītrot.

(2) Saskaņā ar donordzīvnieku identifikāciju un savākšanas datumu.

(3) Valstis, kas uzskaitītas Lēmuma 2004/639/EK I pielikumā.

(4) Vīrusa diagnostisko testu standarti ir aprakstīti "Sauszemes dzīvnieku rokasgrāmatas" nodaļā par zilās mēles slimību.

**** Lieto tikai Austrālijā, Kanādā un ASV.

*** Lieto tikai Austrālijā un ASV.

* Lieto tikai Austrālijā.

D. VESELĪBAS INFORMĀCIJA

11. Es, apakšā parakstīties valsts pilnvarots veterinārārsts, ar šo apliecinu, ka:

11.1.
(eksportētājvalstī)

iepriekšējos 12 mēnešos pirms spermas savākšanas eksportam un līdz tās nosūtīšanas datumam nav konstatēti liellopu mēra, kā arī mutes un nagu sērgas saslimšanas gadījumi un šajā laikā nav veikta vakcinācija pret šīm slimībām.

11.2. Iepriekš minētā sperma tika savākta pirms 2004. gada 31. decembra spermas savākšanas centrā, kas:

11.2.1. apstiprināts saskaņā ar Padomes Direktīvas 88/407/EEK A pielikuma I nodaļas noteikumiem;

11.2.2. darbojas un tiek uzraudzīts saskaņā ar Padomes Direktīvas 88/407/EEK A pielikuma II nodaļas noteikumiem.

11.3. Centrā, kurā tika savākta eksportam paredzētā sperma, nav konstatēti trakumsērgas, tuberkulozes, brucelozes, Sibīrijas lopu mēra un govju infekciozās pleiopneimonijas saslimšanas gadījumi laikposmā, kas sākas 30 dienas pirms eksportam paredzētās spermas savākšanas un beidzas 30 dienas pēc tam (gadījumā, ja uzglabā svaigu spermu līdz nosūtīšanas dienai).

11.4. Laikā, kad tika savākta iepriekš minētā sperma, visi bulļi spermas savākšanas centros:

11.4.1. tika ievesti no ganāmpulkiem un/vai ir dzimuši ciltsmātēm, kas atbilst Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. panta b) un c) apakšpunktā izklāstītajām prasībām;

11.4.2. 30 dienas pirms karantīnas izolācijas perioda ir veikuši testus ar negatīviem rezultātiem attiecībā uz:

- testiem, kas jāveic saskaņā ar Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. punkta d) apakšpunkta i), ii) un iii) daļu,
- infekciozā seruma neitralizācijas testu vai ELISA testu, lai nodrošinātos pret liellopu infekciozo rinotraheītu/infekciozo vulvovaginītu, un
- vīrusa izolācijas testu (fluorescējošo antivielu tests vai imunoperoksidāzes tests), kas gadījumā, ja dzīvnieki ir jaunāki par sešiem mēnešiem, ir atlikts līdz šī vecuma sasniegšanai;

11.4.3. ir izturējuši 30 dienas ilgu garantijas izolācijas periodu un uzrādījuši negatīvus šādu veselības testu rezultātus:

- brucelozes seroloģiskais tests, kas veikts saskaņā ar Direktīvā 64/432/EEK aprakstīto procedūru,
- priekšādas materiālu vai ūdens paraugu testēšana pēc mākslīgās vagīnas skalošanas, izmantojot imunofluorescējošo antivielu testu, bet govīm vagīnas glotādas aglutinācijas tests,
- mikroskopiskā izmeklēšana un mikrobioloģisko kultūru tests, ar ko testē embriju inficēšanos ar trihomonām, izmantojot priekšādas materiālu vai ūdens paraugus pēc mākslīgās vagīnas skalošanas, bet govīm vagīnas glotādas aglutinācijas tests;

11.4.4. vismaz reizi gadā ir uzrādījuši negatīvus rezultātus attiecībā uz Direktīvas 88/407/EEK B pielikuma I nodaļas 1. punkta a), b) un c) apakšpunktā uzskaitītajiem rutīnas testiem.

11.5. Laikā, kad iepriekš minētā sperma tika savākta:

11.5.1. visām govīm, kas atrodas spermas savākšanas centrā, vismaz reizi gadā veic infekcijas vagīnas glotādas aglutinācijas testu, lai nodrošinātos pret embriju inficēšanos ar kampilobaktērijām, un tā rezultāts ir negatīvs, un

11.5.2. visiem bulļiem, kas ir spermas donori, 12 mēnešu laikā pirms tās savākšanas tika testēts priekšādas materiāls vai ūdens paraugi pēc mākslīgās vagīnas skalošanas, izmantojot imunofluorescējošo antivielu testu vai mikrobioloģisko kultūru testu, lai nodrošinātos pret embriju inficēšanos ar kampilobaktērijām.

<p>11.6. Eksportējamā sperma iegūta no donorbuļļiem:</p> <p>11.6.1. kuri atbilst Direktīvas 88/407/EEK C pielikumā paredzētajiem noteikumiem;</p> <p>11.6.2. kas sešus mēnešus tieši pirms eksportam paredzētās spermas savākšanas pastāvīgi atradušies eksportētājvalstī⁽¹⁾; vai ievesti eksportētājvalstī mazāk kā pirms sešiem mēnešiem no^(*); ieviešanas laikā tie atbilda dzīvnieku veselības prasībām, kas piemērojamas tiem donorbuļļiem, kuru sperma paredzēta eksportam uz Eiropas Kopienu⁽¹⁾;</p>	
<p>11.6.3. kas atrodas spermas savākšanas centros, kuros:</p> <p>i) liellopiem vismaz reizi gadā tika veikts seruma neitralizācijas tests vai <i>ELISA</i> tests, lai nodrošinātos pret liellopu infekciozo rinotraheītu/strutaino infekciozo vulvovaginītu⁽¹⁾, kas uzrādījis negatīvu rezultātu, vai</p> <p>ii) liellopiem, kas nav vakcinēti pret liellopu infekciozo rinotraheītu, vismaz reizi gadā tika veikts seruma neitralizācijas tests vai <i>ELISA</i> tests, lai nodrošinātos pret liellopu infekciozo rinotraheītu/strutaino infekciozo vulvovaginītu, bet buļļi, kas mākslīgās apsēklošanas stacijā saņēmuši pirmo vakcināciju pret liellopu infekciozo rinotraheītu, nav testēti attiecībā uz liellopu infekciozo rinotraheītu pēc tam, kad ir iegūti negatīvi rezultāti seruma neitralizācijas testā vai <i>ELISA</i> testā, ar ko nosaka liellopu infekciozo rinotraheītu/strutaino infekciozo vulvovaginītu, un kuri pēc pirmās vakcinācijas tiek regulāri revakcinēti, ievērojot ne vairāk kā sešu mēnešu pārtraukumu⁽¹⁾.</p>	
<p>11.6.4. kuri atrodas:</p> <ul style="list-style-type: none"> — valstīs vai reģionos, kuros nav bijuši infekciozā katarālā drudža (zilās mēles slimības) gadījumi un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa⁽¹⁾ 2.1.9.9. panta 1. punkta prasībām, — vai sezonāli brīvos reģionos, kuros nav bijuši infekciozā katarālā drudža (zilās mēles slimības) un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa⁽¹⁾ 2.1.9.10. panta 1. punkta prasībām, — vai valstīs un reģionos, kuros ir bijuši infekciozā katarālā drudža (zilās mēles slimības) gadījumi un kuri atbilst Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksa⁽¹⁾ 2.1.9.11. panta 1. punkta prasībām; 	****
<p>11.6.5. kuriem divos gadījumos ne ilgāk kā ar 12 mēnešu pārtraukumu ar negatīviem rezultātiem apstiprināta laboratorijā veic pirms spermas savākšanas un pēc tam (tests pēc spermas savākšanas ir veicams, paņemot asins paraugu ne mazāk kā 21 dienu pēc spermas savākšanas eksportam) ar agara gela imūndifūzijas testu^(*) un vīrusa neitralizācijas testu visiem eksportētājvalstī</p> <p>..... sastopamajiem epizootiskās hemorāģiskās slimības (EHS) serotipiem;</p>	***
<p>11.6.6. kuriem apstiprinātā laboratorijā veic ar negatīviem rezultātiem agara gela imūndifūzijas^(*) un vīrusa neitralizācijas testus pirms ieviešanas un ik pēc sešiem mēnešiem visiem eksportētājvalstī</p> <p>..... sastopamajiem epizootiskās hemorāģiskās slimības (EHS) serotipiem;</p>	**
<p>11.6.7. kuriem divos gadījumos ne ilgāk kā ar 12 mēnešu pārtraukumu ar negatīviem rezultātiem apstiprinātā laboratorijā veic seruma neitralizācijas testu <i>Akabane</i> vīrusa noteikšanai pirms spermas savākšanas un pēc tam (tests pēc spermas savākšanas ir veicams, paņemot asins paraugu ne mazāk kā 21 dienu pēc spermas savākšanas eksportam).</p>	*
<p>11.7. Eksportam paredzētā sperma tika savākta pēc eksportētājvalsts kompetento iestāžu centra apstiprināšanas datuma.</p>	
<p>11.8. Eksportējamā sperma apstrādāta, uzglabāta un transportēta atbilstoši nosacījumiem, kas pilda Direktīvas 88/407/EEK noteikumus pirms grozījumu ieviešanas ar Direktīvu 2003/43/EK.</p>	

E. DERĪGUMS

E. DERĪGUMS		
12. Laiks un vieta	13. Sertificētā veterinārārsta vārds un kvalifikācija	14. Sertificētā veterinārārsta paraksts un zīmogs
Piezīme importētājam: šis sertifikāts ir tikai veterināriem nolūkiem, un tam jābūt pie sūtījuma līdz pat robežkontroles postenim.		

(¹) Lieko svītrot.

(²) Saskaņā ar donordzīvnieku identifikāciju un savākšanas datumu.

(³) Savākšanas datums jānosaka pirms 2004. gada 31. decembra.

(⁴) Valstis, kas uzskaitītas Lēmuma 2004/639/EK I pielikumā.

(⁶) Vīrusa diagnostisko testu standarti ir aprakstīti "Sauszemes dzīvnieku rokasgrāmatas" nodaļā par zilās mēles slimību.

**** Lieto tikai Austrālijā, Kanādā un ASV.

*** Lieto tikai Austrālijā un ASV.

** Lieto tikai Kanādā.

* Lieto tikai Austrālijā.